

Art des Fahrzeuges Lastwagen (Chassis)	Fabrikmarke S A U R E R - O M	Typ D a i n o	Typenschein Nr. 5 3 0 4
Merkmale "Daino" auf Frontwand, - "OM" vor Chassis-Nr., "OM CO2D" vor Motor-Nr., - Hersteller- Plakette rechts vorn in Kabine Betriebsstoff Diesel Anzahl Zyl. 4			
Hersteller des Fahrgestells	OM, Brescia (I) - Importeur SAURER AG, Arbon		
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	rechts, aussen am Längsträger, hinter Stossdämpfer + auf Plakette		
Motor-Nr. eingeschlagen	rechts, vorn am Block, über Einspritzpumpe		
Motor-Typ	CO2D - Reihenmotor, stehend, OHV, mit direkter Einspritzung		
Lage des Motors	vorn Motorbremse Staudruckbremse, mit mechanischer Fussbetätigung		
Zyl.-Inhalt	4397 cm <sup>3</sup>	Anhängerbremse auf Wunsch	Aussenmasse in mm
Takte	4	Getriebeart mech. synchronisiert	Länge 6'470
Kühlung	Wasser	Anzahl Vorwärtsgänge 5	Breite 1'940
Antrieb	auf Hinterräder	Geschw. 1. Gang 10	Höhe 2'240
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang 77	Radstand 3'600
Anzahl Reifen	6	Differentialsperre	Überhang H. 1'137
Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, Innenbacken (auf Wunsch mit Druckluft-Unterstützung) *)			
2. Bremse mechanisch, Innenbacken, Kabel/Gestänge, auf die Hinterräder			
Gewichte	vorn	hinten	Total
Leer	1'500	880	2'380
Nutzlast			
Gesamtgew.			
Fabrikgarant.	2'600	5'000	7'000
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew. **) Anzahl Türen 2			
Lenkung: Lage	links - Front		Motor-Marke OM
Bohrung	108		Hub 120
Karosserie-Form	geschlossene Kabine		
Zahl der Plätze: Total	3	(vorn	Mitte hinten )
			Stehplätze

§)			6/ Blinker mit Kontrollampe
Fernlicht	2/ SIEM NL A 1564		Fahrleistungsanzeiger V= komb.m.Standlichter (weiss)
Abblendlicht	2/ Duplo, symmetrisch		beidseitig hinter Kabinentüren (orange)
Standlichter	2/ separat, über Scheinwerfer		H= neben Rückstrahler (orange)
Nebellampe	auf Wunsch		Scheibenwischer 2/ elektrisch
Schlusslicht	2/ kombiniert mit Stoplicht		Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Klang) = 90 dB
Rückstrahler	2/ zw. Schlussl.+Blinker + 2 sep.		Rückblickspiegel 2/ auf Kabinentüren
Stoplicht	2/ kombiniert mit Schlusslicht		Geschwindigkeitsmesser km/h + Tachograph
Kontrollschildbeleuchtung links, kombiniert			Gefährliche Bestandteile
Rückfahrlicht	auf Wunsch		
Elektr. Anlage	24 Volt (2 x 12 V)		
Lärmmessung	81 dB bei 2'400 U/min		- Auspufftopf OM IGM 0186 S

#### Bemerkungen und Ausnahmen

- \* ) Betriebsbremse : ab Fahrgestell-Nr. 190'707 hydr. 2-Kreisbremse mit Doppel-Servo-bremsgruppe (vom Motor angetriebene Unterdruckpumpe).
- \*\* ) Fabrikgarantierte Anhängelast : 3,5 t (Kurzstrecken-Verkehr 5 t).
- §) Ausrüstung : Ist bei der Einzelabnahme zu prüfen.

Lichthupe auf Abblendlicht durch den Importeur abgehängt.

Diese Karte ersetzt TS Nr. 5304 vom 9.12.65  
geänderte Betriebsbremse

Ort und Datum der Typenprüfung Arbon, 8./9.12.65/  
Bern, 23.1.68

Die Typenprüfungskommission